



La Yeu de l'Empordá

Any XXXVI.- Época 2.

Figueres, 1 de juny de 1935

Preu: 15 cts. - N.º 1599

Preus de subscripció:
Península. 2 ptes. trimestre.
Unió Postal 4

Redacció i Administració: Garcia Hernández, núm. 5
TELÉFON N.º 137
Es publica els dissabtes

Punt de venda i subscripció:
Impremta, Llibreria i Papereria,
Garcia Hernández, 5

Franqueo concertado

Clínica Dental

LL. COLL DE CENDRA

Odontòleg

Diplomat de l'Escola d'Odontologia de Madrid

EXTRACCIONS SENSE DOLOR
MALALTIES DE LA BOCA I DENTS
CONFECCIÓ MODERNA DE TOTA CLASS:
D'APARELLS PROTÉSICS
PORCELLANA, CAUTXU, OR I PLATÍ
Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7

Rambla, 31 Telèfon 131
FIGUERES

Després d'un **Gran Premi** obtingut recentment a l'Olimpia de Londres. **ELS PERRUQUERS**

JACQUES i REMEI

en dos models presentats a l'Exposició de l'Art de Vestir a Barcelona, acaben d'adjudicar-se un

GRAN PREMI (pentinat de moda)
GRAN PREMI (pentinat fantasia)



VI DE  POSTRES
J. ALMEDA

SUAU
i
SEC

MUNTANYA DEL MONESTIR DE ST. PERE DE RODA
SELVA DE MAR

PREMIAT A FIGUERES L'ANY 1906 I A BARCELONA EL 1929

De Venda:

Als principals "Colmados" i Establiments de Vins de marca

Per a llogar Primer pis, Casa moderna en mig de jardí. Sol tot el dia, galeria, terrassa, aigua, gas, electricitat, calefacció, quarto de bany, gran confort. Disponible des del dia primer de juny. Raó, carrer del Nort n.º 48 - FIGUERES

Isidre Serra ofereix a preus baratíssims mànegues de regadiu i teles segadores impermeabilitzades, de gran duració. (Marca registrada «Rubplon» 890). Carrer Antoni Agramont, 15. - Castelló d'Empúries.

GARATGE

Triomf Auto Service

de Martí Quintana Barrera
Avda. de la República, 167 (carrer Nou). Teléf. 239 R. - FIGUERES

GASOLINA i LUBRIFICANTS.—Neumàtics nous de totes marques i mides, reconstruïts i d'ocasió.—Distribuidor per Catalunya del anti-detonant marca «CARBOHYD». **AUTOMOBILS NOUS i DE OCASIO.** Reparacions de totes classes i marques d'automòbils. **Engressador automàtic amb elevador hidràulic.**

SERVEI PERMANENT

Corretges verdes al crom

Les millors corretges sempre disponibles a totes mides i preus molt reduïts, solament he té en

ANGEL PERAFERRER

Caamaño, 10

Telèfon, 214 X

FIGUERES

Màquines Agrícoles i Tractors Mc. CORMICK
Motors i Bombes, per a regar, VELLINO

CLINICA DENTAL

Joan Aupí Carbona

Odontòleg

Tractament de malalties de boca i dents
 Confecció de tota mena d'aparells protèsics
 Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7 Telèfon, 49 X Portella, 5 i 7 pral. Figueres

Perxas i Companyia

BANQUERS

Inscrits a la Comissaria de la Banca Privada

COMPTES CORRENTS en moneda nacional i estrangera.
 COBRANÇA, descompte i negociació de lletres sobre totes les places
 d'Espanya i l'estranger.

GIRS, ordres de pagament, transferències, cartes de crèdit.

IMPOSICIONS a interès en moneda nacional i estrangera, a la vista i a
 termini.

PRESTECES i CREDITES amb garantia de valors.

CANVI de tota classe de monedes i bitllets.

COMPRA-VENDA DE VALORS.—Subscripcions a emprèstitts.

NEGOCIACIÓ, cobrança i descompte de cupons i títols amortitzats.

DIPOSITIS en custòdia de títols.

AIGUA MEDICINAL I DE TAULA



ORIÓN

L'aigua de règim dels nerviosos,
 dels hipertensos, dels artritics

Representant a la Província: F. Berenguer Garriga - Figueres

Auto-GARAGE SPORT

Traslladat al nou local,
 carrer 28 DE MAIG, 11

Pupilatges - Reparacions - Accessoris de tota mena

Telèfon n.º 70 FIGUERES

Fàbrica de

mitges, mitjons, camisetes, panta-
 lons, jerséis, toreres, «refajos», etc.,
 etc., de cotó, llana, fil, seda o estam.
 de qualitats superiors.

Casa única, en aquesta comarca, que treballa amb maquinària de la més
 moderna que es coneix.

Confecció esmerada en tots els articles.

Secció especial de gèneres a mida, al preu mínim dels tamanys corrents

Fàbrica i Despatx: JOAQUIM VERNIS

Carrer Tins, 20 i 22 - FIGUERES



Capil·lar

Ferran

Evita la caiguda del cabell

Farmàcia FERRAN

Centre d'Específics - Ortopèdia

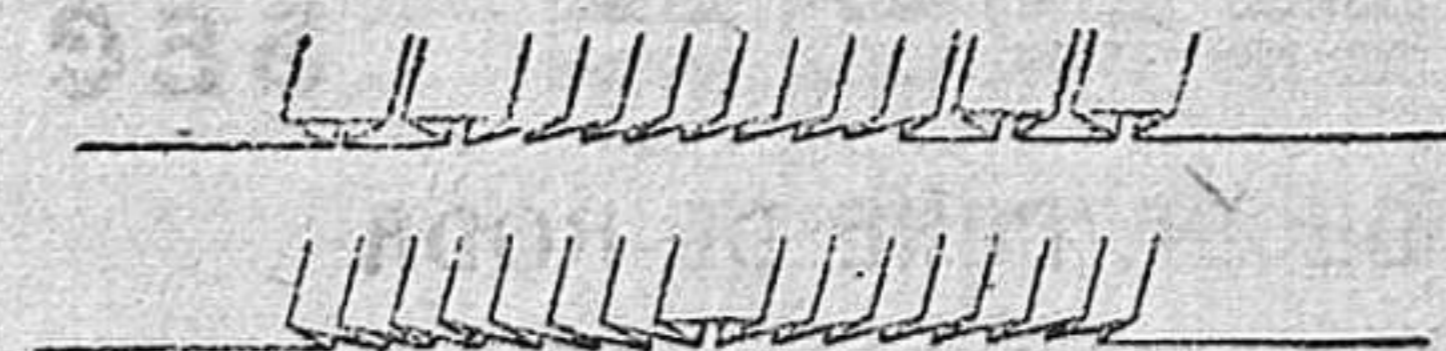
Sombrereria

Camiseria

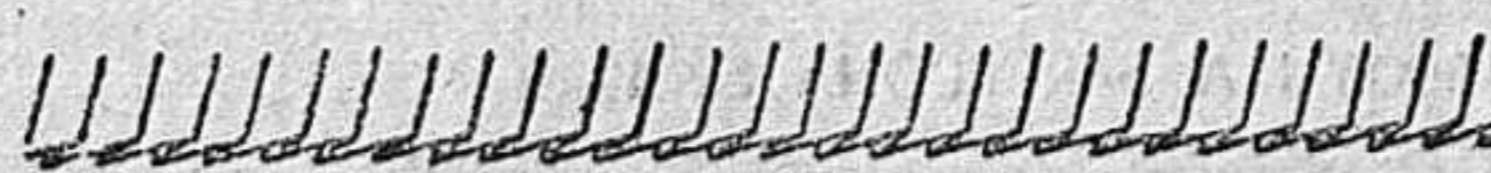
CASA

ESTEVEZ

Rebudes les novetats de
 capells per a Senyora



Per plisats, calats
 i realces



Antiga casa

MARIA PALLISERA

Girona, 6

Figueres

Especialitzada en confeccions i demés
 articles per a Senyora i nena.
 Preus econòmics.

PREOCUPACIONS GREUS

Moltes són les preocupacions que pesen damunt dels ciutadans de tendències dretanes i que desvetllen greus temences d'un pervindre tempestuós: avui es presenten a la consideració d'aquests dos fets de rellevants qualitats simptomàtiques, que són: el discurs del senyor Azaña a València, com a començament d'una campanya de ressorgiment esquerrà, i la propaganda dels periòdics esquerrans de Catalunya, que motivada per la vista del procés dels ex-Consellers de la Generalitat, preté presentar a aquests rodejats d'una aurèola patriòtica, quan són els que han infligit al nostre poble el pitjor greuge que podem patir. És clar que els fets en si mateixos res tindrien de particular si no vinguessin a demostrar que, tant la desastrosa política del famós bienni, com la desgraciada gesta dels homes de l'Esquerra Catalana, compten amb la simpatia d'un corrent d'opinió, més o menys numerós, però que revela l'existència d'un estat de cultura cívica rudimentària en un contingent de ciutadans, que pel seu dret al sufragi són un perill constant a reincidències catastròfiques. Això no vol dir que jo no reconegui els drets als que pensen o senten d'aquesta manera, però sí, vull fer constar, que ens trobem davant d'un fenòmen polític no gaire freqüent, i és que, tant el programa polític del senyor Azaña com la demagògia dels homes de l'Esquerra, han passat per un llarg període de prova en condicions extraordinàriament favorables, portant a un indiscutible fracàs, i avui, sense rectificar el més mínim llurs respectives actituds anteriors, prenen part en mítings o són objecte de campanyes periodístiques enaltint-els, sense despertar una forta indignació entre l'opinió sensata, com segurament hauria ocorregut en qualsevol país de civilització mitjana.

El senyor Azaña, que té talent, ha pronunciat a València el seu esperat discurs que ha de servir d'orientació a les renaixents esquerres, i, aquesta peça oratòria, que fou escoltada amb entusiasme per una nombrosa concurrència, no perdé mai el caràcter d'una peroració demagògica i per tant no deixa entreveure un temperament de governant. Com el senyor Azaña és la figura més rellevant en el camp polític de les esquerres republicanes, les seves idees i la seva tàctica serien segurament les que s'imposarien en el cas d'un nou predomini d'aquestes tendències i, de succeir això, ja ha exposat clarament quina seria la sort dels que no fossin de la seva corda: la mateixa del bienni centuplicada en sentit partidista.

La campanya de premsa en què es preté presentar com herois als homes de la desgraciada gesta del 6 d'octubre, que fou l'epíleg fatal d'un desastrós període de follia que pesarà com una llosa de plom damunt la història del nostre poble, equival a negar-nos la virtut de l'arrepentiment, única virtut possible per esmenar les grosses equivocacions sofertes, per esvaïr els fundats recels que hem desvetllat a la resta d'Espanya, i per tranquilitzar els apassionaments interns que són un perill constant de recaigudes demagògiques. Si fos possible que aquesta campanya reeixís en el seu intent no sols quedaria compromesa la personalitat de Catalunya, sinó que, molt probablement, seria la fi de la nostra vida espiritual i econòmica.

Aquestes temences i aquestes preocupacions ens tindrien de resultar contrarrestades per la confiança que ens inspiren els partits dretans, i després de l'experiència dels darrers anys, ¡qui no havia de suposar que un cop conquistades les posicions perdudes s'esmenarien les equivocacions i deficiències que portaren a una tal catàstrofe! En canvi la realitat, almenys aquí, a Catalunya, és ben diferent: una florida d'organitzacions polítiques noves han vingut a trencar l'unió dretana del període difícil de la lluita, creant discrepàncies fondegues i diferències remarcables que seran un gros obstacle per a futures enteses o col·laboracions; per altra part, la majoria dels que han continuat fidels a la Lliga, semblen insensibles a l'evolució del temps. En aquest mosaic de partits i personalismes hi tenim l'únic mitjà de resistència contra la demagògia de les esquerres, i doncs, res té d'estrany que les preocupacions subsisteixin, més que per l'embramsida dels adversaris, pel perill que representa una tan numerosa divisió de les dretes. Les recaigudes solen ésser sempre més perilloses que la malura i en aquest cas vindria agravada per un pòsit de rancors i d'odis que la farien més cruenta. Déu vulga que el seny s'imposi i que en virtut d'un desvetllament de ciutadania, tornem a conèixer períodes de prosperitat, moral i material.

J. BATLLE.

La sessió de l'Ajuntament

(Acabament)

El Sr. Callís deseguida que el Sr. Soler el deixa parlar, ja que seguint la seva costú, interromp constantment, doncs el qui de fet exerceix la presidència és aquest Sr. manifestant que, en quant a l'assumpte de les Estàtues que els Concellers de l'Esquerra pensaven portar el seu projecte a cap, segurament vist el resultat beneficiós que tregueren en la subhasta de les obres de la Casa de la Cíutat, la minoria de la Lliga, atès l'informe del Sr. Interventor recolzat en que no hi havia quantitat pressupostada per a pagar-les, acordà suspendre dit concurs. Referent a la part política de que ha parlat el Sr. Soler, diu, que si bé és cert que la llista de la que fou elegida aquesta minoria anà a les eleccions amb el nom d'Unió Ciutadana den fer observar que no pogué sorprendre la bona fé de ningú, car ben clar es llegia que anava patrocinada per Lliga Catalana i

com fou en el Centre d'aquest Partit on es portaren a cap tots els treballs de la campanya electoral. Diu que la majoria dels noms perteneixen al Partit de la Lliga i que els demés eren tots simpatitzans de la mateixa com ho foren tots els que els votaren, ja que les extrems dretes figuerenques preferiren votar els radicals.

Parla novament el Sr. Soler i diu, que el fet de la màquina és molt comentat pel públic, i en quant a l'assumpte de les Estàtues extranya es resolgués tant a la llengua i que es fes cas d'un tècnic de la Casa que impugnà el concurs mentre es desatenia a un altre que el proposà, ço que val a dir, que si un complí el seu deure l'altra no, desvirtuant així el que digné el Sr. Callís a l'abandonar la Presidència respecte al personal de la Casa. Repeteix que ells no amagaren el nom de «Partido Republicano Radical» i es presentaren a les eleccions d'una manera franca i honesta, i que si les extrems dretes els votaren era per que hi veien una garantia. (Rialles). Diu que molta gent que va

El compliment del deure

Aquest període de «règim transitori» que és de reconstrucció de l'Autonomia de Catalunya, quins drets i llibertats perdérem per l'atzagaïada de l'Esquerra, és el període també de reconquesta espiritual del poble català, en el qual hi ha cundit el desengany a conseqüència de l'obra realitzada pels Governes autònoms, que ens han portat en aquest estat de coses, originat pel poc patriotisme d'uns, i per l'indiferentisme i desmoralització d'altres.

Lliga Catalana col·labora amb els demés partits catalans o no catalans, oblidant greuges rebuts, perquè Catalunya, ja prou fuetjada per la demagògia i sectarisme de l'Esquerra, recobri amb l'ajut nostre i la bona voluntat dels demés la confiança en si mateixa; i, atorgui als nostres homes més tard, quin reconeixement els hi deurem tots els catalans, aquells poders sobirans que un dia exuberant de sentimentalisme donà dissortadament a l'Esquerra.

Potser la posició més còmoda, simplista i popular seria deixar les resquícies de l'autonomia en mans de la coalició radical-cedista. Però aquesta actitud on ens portaria? Tinc la convicció, que una situació molt pitjor que la passada, seria l'esdevenidor.

Seguint, doncs, les directives patriòtiques de Lliga Catalana, els nostres consellers que en el darrer Ple consistorial abandonaren la sala de sessions, quina retirada fou ocasionada per les paraules grolleres i insultants d'una minoria, davant el silenci vergonyant i lamentable de l'altre, tornaran a ocupar llurs escons en el pròxim Ple, perquè en aquests moments en els quals les funcions de Govern de la ciutat són representades i exercides, per delegacions de partits forans, seria una covardia desertar del compliment del deure, imposat pel poble a l'atorgar-els-hi llur confiança pel procediment popular i democràtic del sufragi.

A Lliga Catalana, on l'idealisme és un manament, on cada militant té un concepte just de la seva responsabilitat en tots els moments de transcendència històrica de Catalunya, el defalliment i deserció que en els demés partits polítics ocasionen les adversitats i contrarietats; en nosaltres, enforteixen el nostre entusiasme i enardeixen el nostre sentiment, per continuar el camí traçat i aconseguir legalment i per la força convincent del nostre ideal, les llibertats de Catalunya que ens malmeteren uns i prengueren uns altres.

La nostra minoria al consistori figuerenc, composta d'homes disciplinats i idealistes i conscients de llurs deures, seguiran el camí legal i recte de Lliga Catalana, i davant l'escomesa de l'adversari, hi oposaran tota la convicció i fermesa de llur ideal.

F. PAGÉS.

votar la candidatura d'Unió Ciutadana no ho hauria fet si hagués pensat era cosa de la Lliga. (Més rialles). A l'al·ludir el nom del Sr. Rute Casadevall, posant en entredit la seva catalanitat, els regidors de la Lliga protesten. Diu que alguns dels homes de la minoria de la Lliga no poden vantar-se d'ésser vertaders catalanistes mentre que ells ja ho son d'ençà que anaven de quatre grapes. (Els Consellers de la Lliga rinen com així el públic).

Seguidament el Sr. Jou intervé dient que discutint-se aquestes qüestions polítiques el Consistori s'aparta de les seves funcions administratives. Observa al Sr. Soler que d'honestos no els ha de gnanyar ningú, i que Lliga Catalana no sols sap observar la llei si no que la sap fer complir. Protesta contra l'al·lusió que el Sr. Soler ha fet de l'escomesa de que foren víctimes els homes de la Lliga i especialment ell en constituir-se l'anterior Ajuntament, i que el rebre una ofensa sapigueren obrir els braços i donar la mà tota vegada que sempre ha considerat els demés membres del Consistori com a companys i no com a enemics i que en tothora han desitjat la bona harmonia i no els debats polítics per ço que es dol del que ha dit el senyor Soler que pretenien amagar alguna cosa.

El Sr. Soler aprova l'exposat pel Sr. Jou i diu que no han de tenir cap recel, recalçant de nou que si volen assabentar-se de l'assumpte a temps que es decideixin a entrar a la Comissió de Govern.

A proposta del Sr. Jou s'accedeix a que la proposició quedi damunt la taula.

Es llegida una proposició de la minoria de Lliga Catalana que diu aixís. «Excm. Sr. Els Consellers que sotassin tenen l'honor de proposar al Consistori la següent proposició. 1, Que es declari urgent. — 2, Que, regint-se les Corporacions Municipals Catalanes per la llei votada pel Parlament de Catalunya i que ha estat respectada en tot moment per el Poder Central, tots els documents que lliuri el President de la Corporació, com a tal, dirigits a Corporacions, Entitats o particulars, siguin redactats en l'idioma català. — 3, Que en tots aquells

casos en que les comunicacions hagin d'ésser diriginides a Autoritats o Corporacions que depenguin del poder Central vagin redactades en idioma castellà, d'acord amb el que disposa l'article 2 de l'Estatut de Catalunya. Figueres, 12 de maig del 1935.

El Sr. Jou com a un dels firmants de la proposició s'aixeca a defensar-la manifestant que respectant la voluntat del Sr. Alcalde en tot allò que sigui de caire personal demana que, amb tot i el respecte que els mereix la llengua castellana, no es trenqui una tradició bandejant l'idioma català de la Casa de la Cíutat, i més quan aquest es troba amparat pel que disposa l'Estatut de Catalunya.

Li contesta la Presidència i diu que, si-guent tant oficial l'idioma català com el castellà, creu que mirat des del punt de vista pràctic és millor emprar el castellà, per quant estant entre nosaltres moltes persones castellanés fa que l'entenguin tots i fins als estrangers també els és més fàcil entendre'l. Afegeix que troba extrany que el senyor Jou, al que considera un home de terrissa i que don proves que sap enmotillar-se a totes les situacions segons el vent que bufa, sigui el que amb tanta energia defensi la proposició, i no recorda que quan fou Alcalde durant la Dictadura, sabé sapeditar-se a l'idioma castellà. Acaba manifestant que el català s'emprarà sols en les actes de l'Ajuntament, com ve fent-se fins ara i que els demés escrits seguiran redactant-se en castellà.

El Sr. Jou retifica i diu que si ocupà l'alcaldia ho feu per imposició davant la incompatibilitat d'altres persones i l'amenaça d'acceptar o fer la maleta. Si no hagués estat per causes familiars no hauria d'untat ni un moment d'enfrontar el perill. Diu el Sr. Moradell que està equivocad al considerar-lo que és de terrissa ja que en tot cas es de vidre per la transparència dels seus actes i que igual que el vidre abans de brincar-se es trencaria. Diu que ell que estima la llengua castellana com tots no pot consentir que es posi la catalana en segon terme. Lamenta que ell que parla en nom de la minoria hagi estat tant violentament escomès per la Presidència. Diu que si han volgut

DR. DAUSÀ

Radiòleg de l'Hospital Provincial

RAIGS X. -- Radiografies, Radioteràpia profunda.
RADIUM pel tractament de tota classe de càncers.
Tractament radioteràpic de les malalties de la pell.

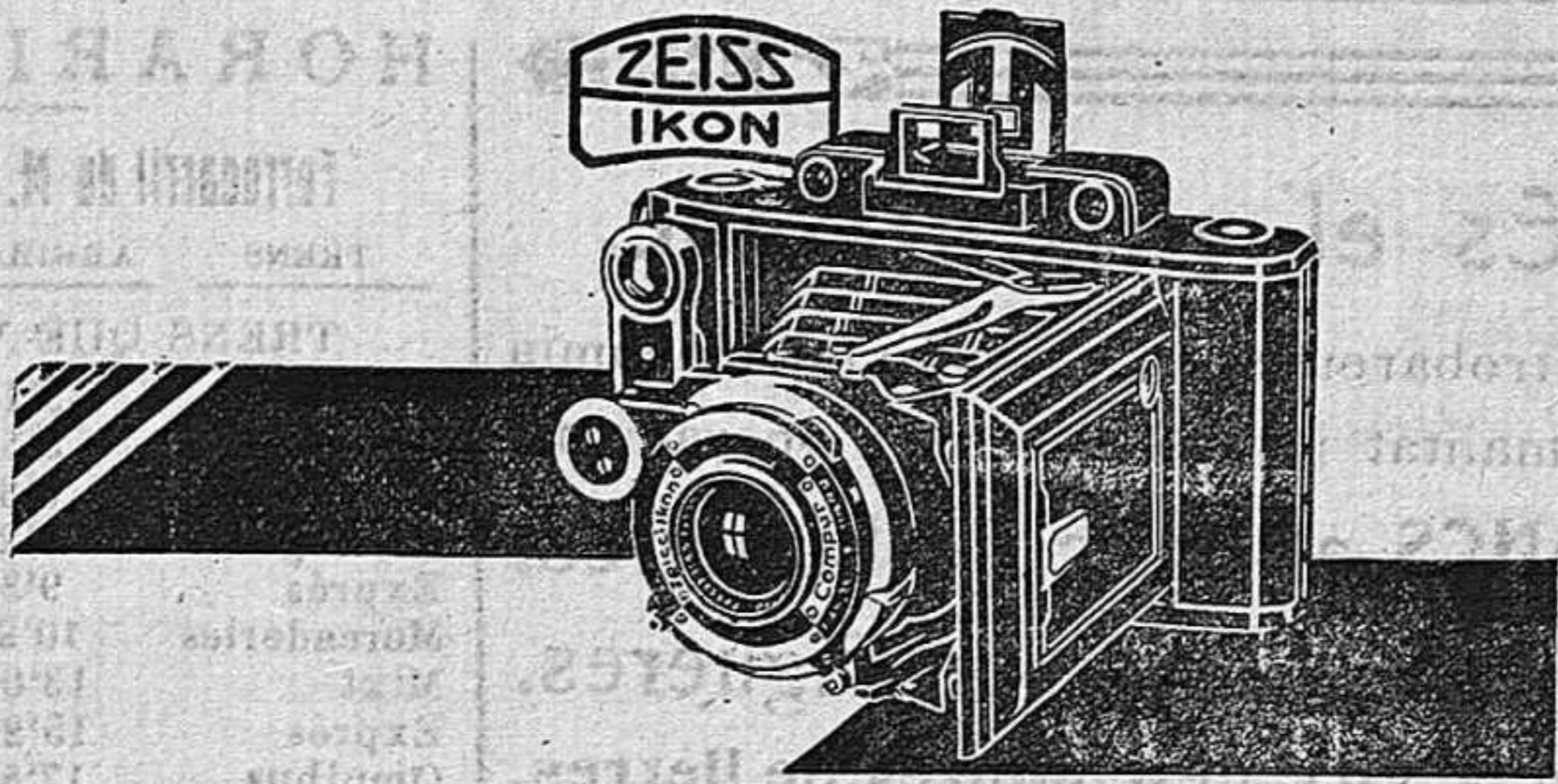
El diumenge i el dilluns no es visita,

Plaça Marquès de Camps, 15, 1.^{er}, GIRONA

Quant surti d'excursió...

no deixi d'emportar-se un aparell fotogràfic, ja que així podrà obtenir el record més fidel i perdurable.

Tenim existència de diversitat de models, però recordi que



ZEISS IKON

és la marca insuperada.

Agència Oficial



El Siglo

ANTONI CARRERAS. tél. 152 X. Figueres

GRAN COLCHONERIA

DE JOSE DURAN

Perelada. 18 - FIGUERES



Canas en rama para Colchones

Algodones en rama, orin, borras, miraguano y plumas
Confecion y venta de Edredones y Colchones.

Especialidad en la forma Inglesa.

Amensso y variado surtido de Telas listadas y damasoo.

Máquina Eléctrica BULO para ablandar y limpiar lanas, algodones, borras, crines, &&, quedando blandas como en su primer estado.
Se rehacen colchones a domicilio.

NOTA: Se lavan y desinfectan los colchones por infecciosos que sean.



Libreria Canet
La casa dels diaris

s'ha traslladat a La Rambla, n.º 7
(al costat del rellotge)

Subscripció i venda de diaris
revistes i llibres.

Joan Brusés Majó Metge

Ofereix els seus serveis de Medicina general
Especialitat en malalties de l'aparell respiratori

S'admeten iguals

CONSULTA:
de les 11 a dos quarts de 2

Avinguda de la República, 43, pral., 2.^a
FIGUERES

ESTALVI D'INERS ..

Usant l'acreditada

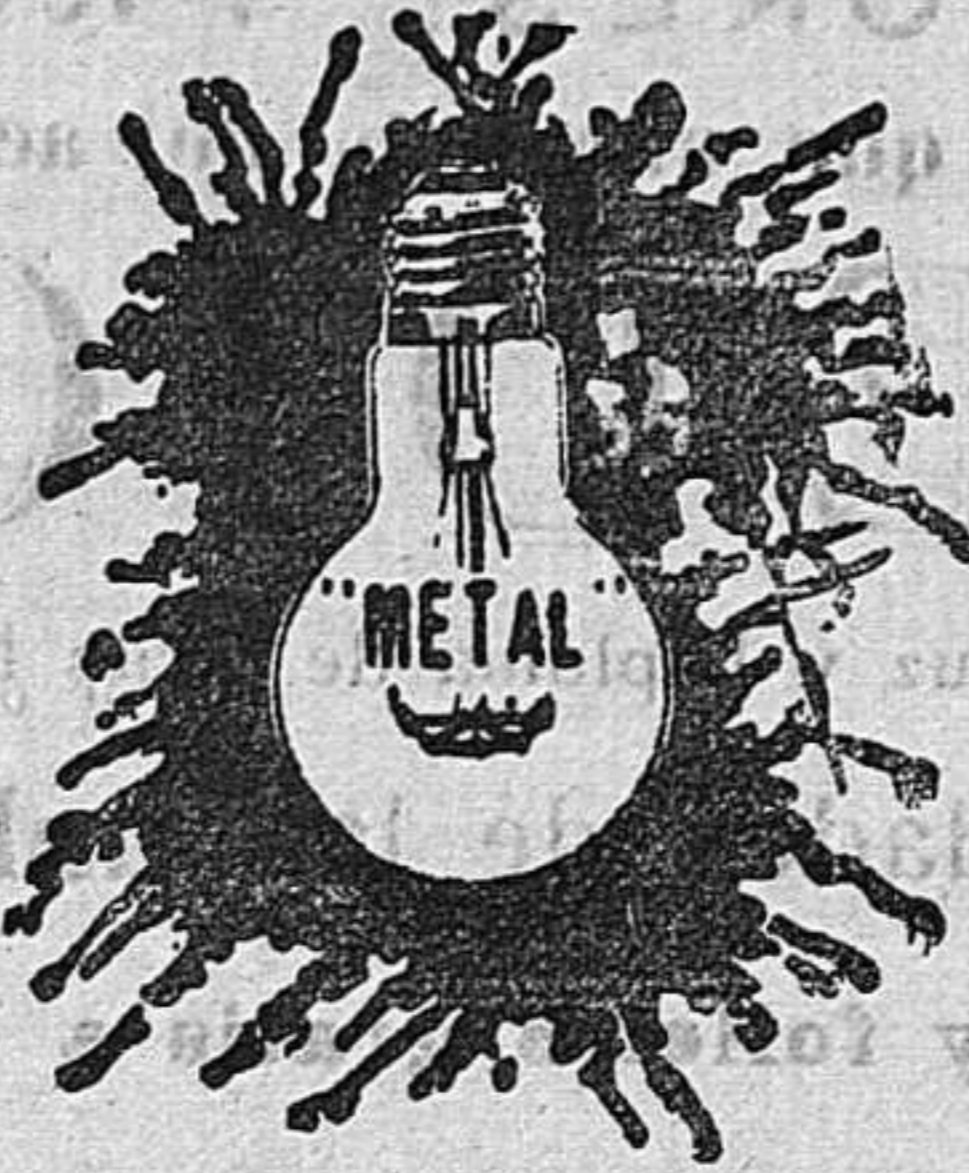
"LAMPARA METAL"

La de més durada.

La de més rendiment.

La de menor cost.

La de més lluminositat.



JOSEP MORELL MITJÀ

Instal·lacions d'aigua, gas i electricitat

Venda de l'acreditada

LAMPARA METAL

Especialitat en la

BOMBA BLOCH

Monturiol, 20 - FIGUERES

Cuines de Gas



Les úniques que donen un 30 % d'economia sobre les demés.

Gomes i Accessoris

La Nova Funerària

i FUSTERIA

de PERE ESTEBA

Baguls de luxe i econòmics.

Promptitud en els encàrrecs.

Carrer Angel Guimerà, 23

FIGUERES

El que diuen els guarits



La meva vida era un suplici

diu don Alfonso Sánchez, resident a Barcelona, Vilanova, lletra R, 1.^{er}, 2.^a (Poble Nou), en la següent carta:

"Durant 5 anys la meua vida ha sigut un suplici a causa d'una malaltia de l'estómac que em feia patir horriblement, no havent aconseguit alivi amb cap dels tractaments que vaig seguir durant aquest temps. En canvi, tan aviat vaig començar a prendre la CURA N.º 13 de l'ABAT HAMON vaig sentir una notable millora i avui estic completament guarit i puc menjar de tot sense sentir la més petita molestia gracies a la CURA N.º 13 de l'ABAT HAMON"

LES 20 CURES VEGETALS DE L'ABAT HAMON

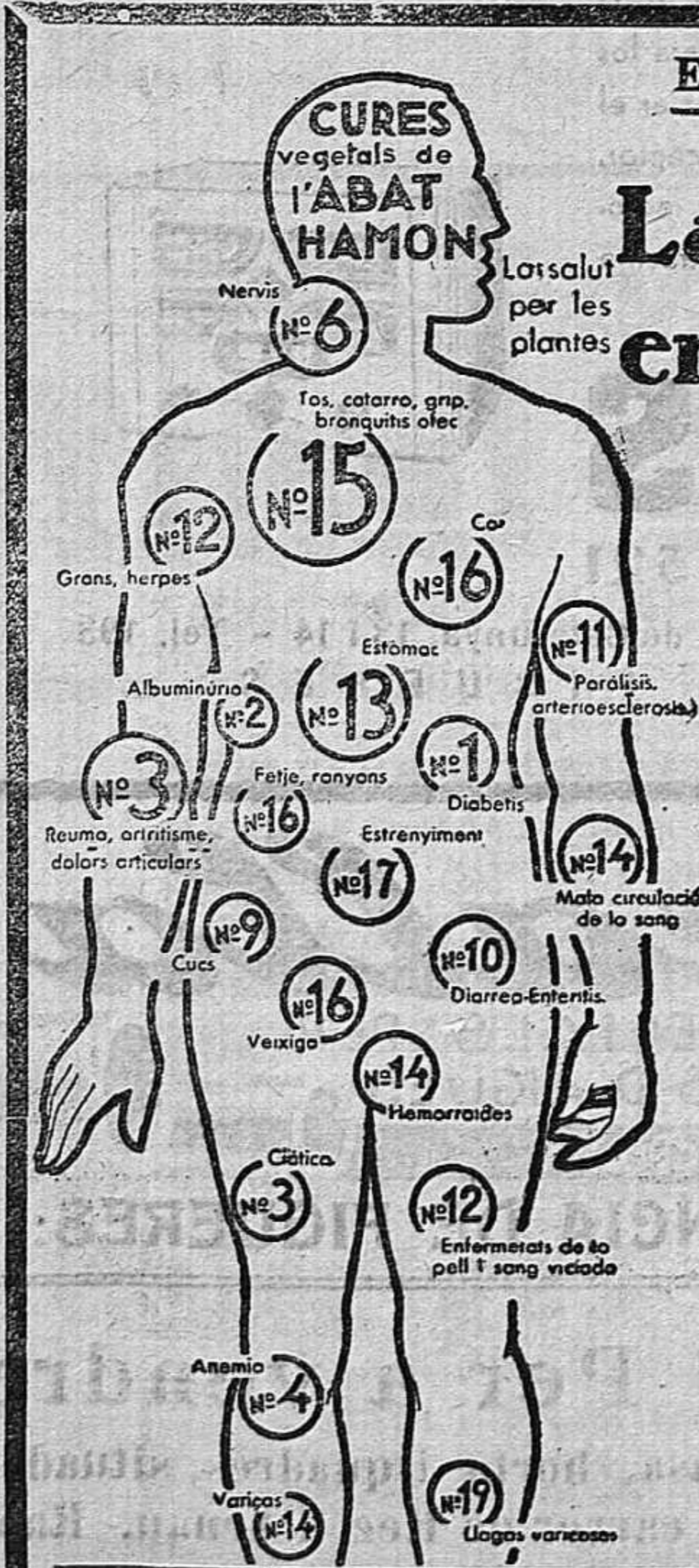
són la salvació dels malalts desesperats

Gratuit

i sense compromís rebreu vostè l'interessant llibre "La Medicina Vegetal", del doctor Sabin, que ensenya la manera de guarir les malalties per mitjà de plantes i el "Boletín Mensual" "Lo que dicen los curados", que reproduïx les cartes demostrant l'eficàcia d'aquest mètode vegetal.

Nom.....
Carrer.....
Ciutat.....
Província.....

Envieu aquest cupó com a imprès amb segell de dos cèntims a LABORATORIS BOTANICS I MARINS, Ronda de la Universitat, 6, BARCELONA.



Meravellos mètode de curació per mitjà de PLANTES, descobert per l'ABAT HAMON



AVICULTORES! PROPIETARIOS! GANADEROS!

Recordad que una caja del acreditado

REMEDIO-AVICOLA

(Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la Exposición Internacional del Tibidabo de 1912)

PREVIENE y CURA las enfermedades de las Gallinas, Ocas, Patos, etc.

Pedid prospecto explicativo y folletos gratis a la Farmacia PERXAS (antes Capell.) - FIGUERAS

Banc de Figueres

DE

Ll. Vergés Vilanova

Plaça de Pi Margall (La Palmera)

Es el vostre Banc.

Visiteu-lo i trobareu en ell el màxim d'economia i tota la formalitat i reserva en les operacions.

Per FRANCS el Banc de Figueres.

Per VALORS el Banc de Figueres.

Per cupons, girs, descomptes de lletres, comptes corrents, imposicions a termini fixe, subscripció a Emprèstits, canvi i conversió de títols, etc., el BANC de FIGUERES.

Es paguen els cupons venciment corrent.

HORARI DE TRENS

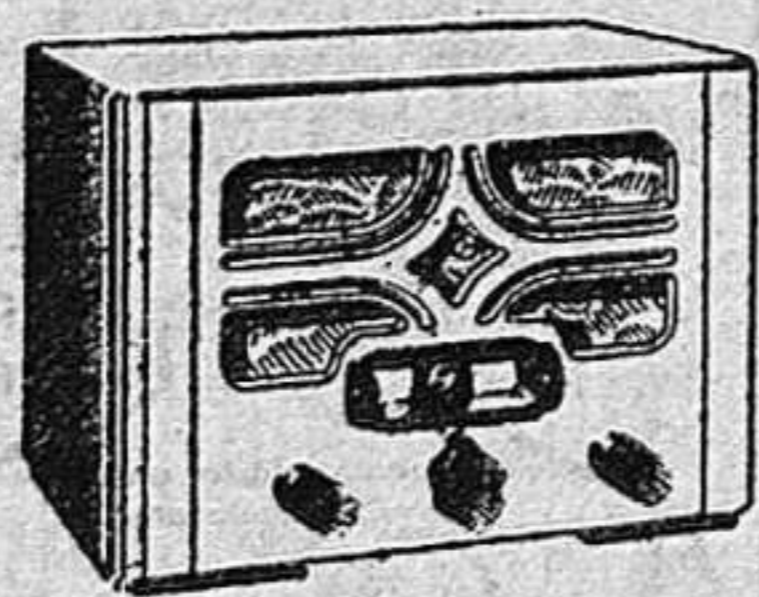
Ferrocarril de M. Z. O. — Barxa Catalana

TRENS	ARRIBADA	SORTIDA	COEXES
TRENS QUE VAN A BARCELONA			
Exprés	5'14	5'16	1.ª 13.ª
Correu	5'52	5'58	1.ª, 2.ª 13.ª
Mercaderies	6'35	6'49	2.ª 13.ª fins G.
Missatger	8'24	—	2.ª 13.ª
Exprés	9'55	9'36	1.ª 13.ª
Mercaderies	10'22	—	3.ª
Mixt	13'08	13'22	2.ª 13.ª
Exprés	15'26	15'28	1.ª 13.ª
Omnibus	17'50	17'58	2.ª 13.ª
Mercaderies	20'58	21'18	3.ª
TRENS QUE VAN A FRANÇA			
Missatger	—	5'29	3.ª
Mercaderies	7'08	7'26	2.ª 13.ª surt G.
Correu	10'19	10'29	2.ª 13.ª
Exprés	11'18	11'20	1.ª 13.ª
Mixt	13'28	13'40	2.ª 13.ª
Mixt	15'43	—	2.ª 13.ª
Exprés	16'23	16'25	1.ª 13.ª
Correu	19'19	19'24	1.ª 2.ª 13.ª
Exprés	20'35	20'37	1.ª 13.ª



el angel guardian

* Desde que la portera tiene un nuevo Super-Octodo Philips tipo 521, no se mueve de la portería. Toda la vecindad está atendida. Es una fortuna para los vecinos y para ella misma, pues sabe apreciar el valor y la calidad excepcional de este receptor, que representa la última palabra en radio. Juzgue usted mismo pidiendo una demostración sin compromiso.



PHILIPS

"SUPER-OCTODO" 521

Representant Oficial **PERE BRUNET** Plaça de Catalunya, 13 i 14 - Tel. 193 FIGUERES

PREPARADOS MANDRI

Por el Doctor F. MANDRI
MÉDICO Y QUÍMICO FARMACÉUTICO



CEREBRINO MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebelde, que sea.

CURA EL DOLOR

de cabeza, neuralgias (Faciales, Intercostales, de riñones, Clavio) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE
NUNCA PERJUDICA

TÓNICO MANDRI

PARA CONVALESCIENTES, NEURO-ASTÉNICOS ANÉMICOS Y DEBILITADOS

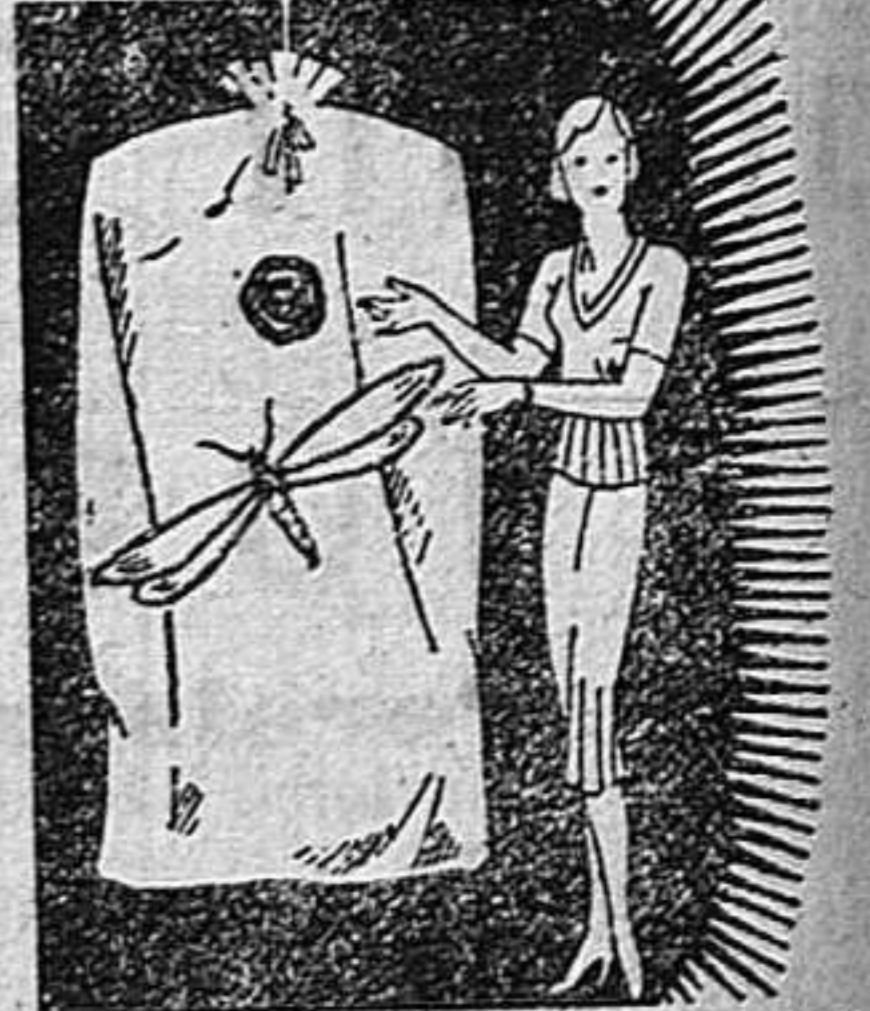
Reconstituyente para los delicados del estómago. Útil en todas las épocas del año.

— Lluïta antituberculosa de Catalunya Secció de la Comarca de Figueres.

Consulta gratuïta en el Dispensari de l'Hospital els dilluns, dimecres i divendres de les 6 a dos quarts de 8.

SAC GUARDA-ROBA

"SIEMPREFINO"



el millor i el de major garantia per a protegir els seus vestits o pells contra els estralls de les Arnes, de la llum i de la pols. Exigiu sempre el Sac Guarda-roba "Siemprefino", únic de paper impregnat (patentat).

Cada Sac "Siemprefino" va provist d'un segell numerat de legitimitat, que el distingeix d'ALTRES SACS INEFICACOS PER ÉSSER DE PAPER CORRENT. Pres. 1.50 cada un. Tamany 160 X 70 cms. Pes 110 grams. De venda en

Lluís Pérez Perxés, Girona, 9; - J. Pujadas, Girona, 13 - Establiments El S. Joaquim Collar, 7. Venda al major, C. P. A., Sant Baldiri (Barcelona).

— Fonda per a llogar amb mobiliari i servei de tanca d'habitacions.

Raó en aquesta administració

Rocalla

TUBS ESPECIALS PER A BAIXANTS D'AIGÜES

TELEF. 20768

ROCALLA S.A. CANUDA 2 BARCELONA

AGENCIA DE FIGUERES: JOAN YMBERT, RAMBLA, 31

— Casa i pati per a vendre una al carrer d'Albert Cotó, (abans Calçada del Monjos) n.º 28, confronta al carrer Pou Artisià d'aquesta ciutat. El preu d'aquesta casa es de 9.000 pessetes. Per infomers a la mateixa casa,

— Per a vendre Casa, horta i quadres, situades al carrer de Rec d'Arnau. Raó, casa Eusebi Vidal, carrer Prat de la Riba, n.º 22, bis, segon, primera.

Els millors bunyols els trobareu a casa
En Manuel Juncà
Carrer Alt de Sant Pere
— FIGUERES —

SANCHEZ

SASTRE
Rebudes les novetats de primavera i estiu, com sempre procedent de les millors fàbriques.
PREUS MODERATS